

Zeitschrift: Nebelspalter : das Humor- und Satire-Magazin
Band: 102 (1976)
Heft: 10

Illustration: [s.n]
Autor: Gloor, Christoph

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 16.01.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>



Unternehmer der Beruhigungs- und Tröstungsindustrie: Georg Kreisler

Die Show findet doch statt

«Ich weiss nicht, was soll ich bedeuten» nannte er sein letztes Buch – und jetzt weiss er es offenbar tatsächlich nicht mehr. Georg Kreisler hat, so sagt er jedenfalls, wieder einmal richtig genug davon, nette Lieder zu singen, vom Publikum beklatscht, von jenen, die er attackiert, freundlich gelobt und von der Alltagswirklichkeit nicht beachtet zu werden – doch das alles hindert ihn natürlich nicht, mit seinem neuen Programm «Heute leider Konzert» gleich nach der Wiener Uraufführung nach Zürich zu eilen. Zwar sollte man dringend die Welt verändern – doch vorerst einmal ändert er die Form seines Programms. Drei Damen hat er mitgebracht aus Wien – eine Opernsängerin (Birgit Nickl), eine Schlagersängerin (Marianne Nebel), eine Tänzerin (Eva Bruckner) –, und mit ihnen produziert er eine launige, verspinnende, groteske Parodie auf den Kulturbetrieb. Indessen begleitet noch jemand Kreisler auf seiner Tournee, und dieses Phantom ist gegenwärtiger, wirkt nachhaltiger als die drei munteren Mitspielerinnen in ihren undankbaren Rollen: Kreislers Zwiespalt, ein alter Bekannter bald schon, ob er dem Anspruch des Publikums auf Unterhaltung nachkommen, oder ihn, da es Wichtigeres zu tun gibt, zurückweisen soll. Kreisler, Handlungsreisender in Kultur, wendet sich scharf gegen den Kulturbetrieb. Die Show dürfte eigentlich gar keine sein, gelacht sollte eigentlich nicht werden, doch da man schon einmal so traurlich im Saal beisammensitzt und erst noch dafür bezahlt hat, da oben auf der Bühne trotz gegenteiliger Behauptung sich jemand produziert, findet die Show eben doch statt. Der Konflikt ist so nicht lösbar, die Katze beissst sich in den Schwanz, der Teufelskreisler ist perfekt.

Roger Anderegg

1972 sang er seine Everblacks und sprach mit viel Zuversicht von seinem Plan, mit einem Programm in die Fabriken und Strafanstalten zu gehen; 1974 liebäugelte er mit der Leistungsverweigerung, schockte das Publikum und sang seine neuen Lieder; 1976 zitiert er Karl Kraus («Kunst kann nur von der Absege kommen. Nur vom Aufschrei, nicht von der Beruhigung. Die Kunst, zum Troste gerufen, verlässt mit einem Fluch das Sterbezimmer der Menschheit.»), erinnert an Krieg, Unterdrückung, Hunger und Ausbeutung, singt neue Lieder und scheint im übrigen recht ratlos. Doch gehört vielleicht gerade diese Ratlosigkeit heute ins Kabarett, weil es irgendwo unser aller Ratlosigkeit ist.

Der «Unternehmer der Beruhigungs- und Tröstungsindustrie», als den er sich selbst bezeichnet, ist er nicht – zu unerbittlich sieht er sich selbst und das, was er tut, zu aufsässig sind seine Bemerkungen zur Zeit, zu hartnäckig seine Fragen. Er beharrt auf dem Konflikt, stellvertretend für alle die anderen, die ihn ignorieren. Und wenn er zu einem Loblied auf das Kabarett, das gar nicht tot ist, anhebt, dann kann daraus – bei seiner Klarsicht, bei seiner Hintergründigkeit – nur ein beissendes Spottlied werden auf jenes Kabarett, das sich anpasst, das niemandem weh tun und weder rechts noch links stehen will. Auch wenn er nicht genau weiss, was er will, das jedenfalls will er nicht und hat er nie angestrebt. Und ein Kreisler im Zwiespalt ist mir immer noch lieber, ist immer noch zehnmal anregender als das Skihütten- und Pfadilagerkabarett in seiner Selbstgefälligkeit.

Georg Kreisler gastiert mit seinem Programm «Heute leider Konzert» bis am 17. März im Zürcher Theater am Hechtplatz.

Hans Weigel

Entgifteter CSSR-Bericht

In einer Pressekonferenz anlässlich des österreichischen Staatsbesuches in der CSSR sagte Ministerpräsident Strougal, die gutnachbarlichen Beziehungen der beiden Staaten hingen von der Berichterstattung der österreichischen Massenmedien ab.

Ich entschloss mich, die tschechoslowakisch-österreichischen Beziehungen möglichst schnell zu entgiften. Ich rief ein befreundetes Massenmedium an und fragte: «Wollt Ihr von mir eine Reportage über die Tschechoslowakei?» – «Ja, gern», antwortete das Massenmedium.

Im Hui hatte ich mein Visum, in einem zweiten Hui hatte ich meine Fahrkarte, und schon sass ich im Expresszug Wien–Prag.

Die tschechoslowakischen Zollorgane waren von überströmender Liebenswürdigkeit. «Dass Sie endlich einmal nach Prag kommen», rief der eine aus, als er meinen Namen im Pass gelesen hatte.

Er visierte mein Gepäck mit wohlwollender Neugier. Als er einige Broschüren von «Radio Free Europe» sah, die ich in der Eile des Aufbruchs mit eingepackt hatte, drohte er mir schelmisch mit dem Finger, aber er beliess sie mir.

Ich konnte ganz frei in Prag zirkulieren, ich zog viele Passanten ins Gespräch. Alle antworteten mir freimütig und ohne Scheu.

«Es geht uns sehr gut», sagten die einen. «Wir sind sehr glücklich», sagten die anderen.

«Gibt es nichts, worunter man hier leidet?» fragte ich immer wieder. «Doch», antwortete man mir immer wieder, «wir leiden unter der Berichterstattung der österreichischen Massenmedien.»

Ich bat um Beispiele. «Man berichtet zum Beispiel in Österreich, dass wir viele bedeutende

Gelehrte und Schriftsteller gezwungen haben, Hilfsarbeiter zu werden.» – «Und stimmt das nicht?» – «Nein. Erstens sind nicht alle Hilfsarbeiter, manche sind auch Lkw-Fahrer oder Briefträger. Außerdem wurden sie nicht gezwungen. Sie haben sich um diese Stellen freiwillig beworben.»

Eine andere Frage, die ich immer wieder stellte, war: «Wie stehen Sie zur Sowjetunion und zur Roten Armee?» – «Großartig!» war jedesmal die Antwort. Einmal ging in diesem Augenblick gerade ein Rotarmist an uns vorbei. Der Prager sah ihn, umarmte und küsste ihn. Der Rotarmist wehrte verlegen ab. «Lang lebe Genosse Breschnew!» rief der Prager strahlend.

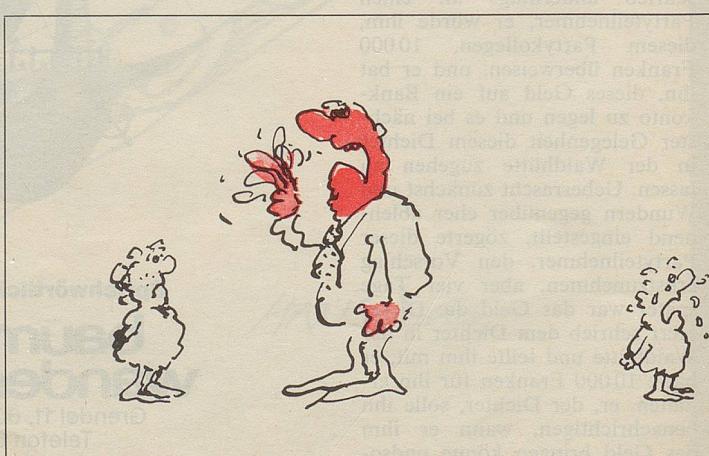
Eine letzte Frage, die ich immer wieder stellte: «Möchten Sie nach Österreich kommen, hätten Sie gerne ein Visum?» Und immer wieder erhielt ich die Antwort: «Warum? Wir haben nichts gegen Österreich. Aber wir möchten zu Hause bleiben.»

Die patriotischen Tschechen und Slowaken sind bei sich zu Hause so verwurzelt, ich möchte sagen: beinahe verhaftet, dass sie an eine Ausreise gar nicht denken können.

Dementi

Obwohl die Zahl der überwachten Bundesbürger ständig wächst, ist nach Bonner Informationen vorerst nicht daran gedacht, den Begriff Verfassungsschutzen einzuführen.

Michael Augustin



Fragen an Radio Seldwyla

Immer wieder «nichts weniger»

Frage: Bei der Abstimmung über die Mitbestimmungsinitiative blicke ich nicht ganz durch: Während die Evangelische Kirche und die katholischen Bischöfe sich unlängst zur Mitbestimmung bekannt haben, empfiehlt die CVP zweimal Nein, nicht weil sie gegen, sondern für die Mitbestimmung sei, wie es dazu hieß. Können Sie mir sagen, welches Modell von Mitbestimmung der CVP eigentlich vorschwebt?

Antwort: Wahrscheinlich eine Mitbestimmung unter Einbezug der Bischöfe anstelle von Gewerkschaftsfunktionären.

Frage: In letzter Zeit ist sehr viel über den Schutz der Persönlichkeit im Rahmen eines neuen Pressegesetzes diskutiert worden. Gibt es außer diesem Persönlichkeitsschutz noch ein vordringlicheres Problem zur Wahrung der Integrität des Individuums?

Antwort: Sicher; beispielsweise den Schutz des Bürgers vor einer Bespitzelung mittels Minispionen in seinen eigenen vier Wänden durch den Staat.

Frage: In der Zeitung lese ich immer wieder von Inselgriechen und Inseltürken. Gibt es denn so etwas?

Antwort: Im Prinzip nein; denken Sie nur an Johannes M. Simmels Roman «Niemand ist eine Insel».

Frage: Was ist eigentlich ein Vertrauensarzt?

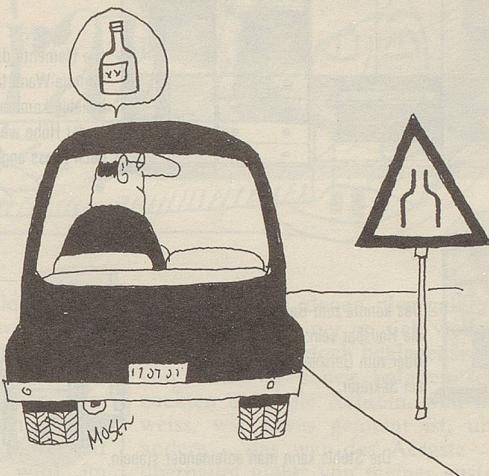
Antwort: Ein Mediziner, der beim Arbeitnehmer als Patient das Vertrauen erweckt, er könne ihm voll vertrauen.

Diffusor Fadinger

Auf der ersten Seite des Schweizer Weltblatts steht: «Er schlug nichts weniger als einen Weltvertrag über die Nichtanwendung von Gewalt in den internationalen Beziehungen vor.»

Gibt es keine Redaktoren, gibt es kein journalistisches Seminar? Besteht wirklich keine Hoffnung, dass die Zeitungen die deutsche Sprache pflegen, statt sie zu verschludern? Nicht weniger als hundertmal wurde den Nichtkönigern erklärt, dass sie einen nichts weniger als korrekten Stil schreiben. Aber es ist offenbar umsonst, und das falsch verwendete «nichts weniger als» wird sich unausrottbar den zahllosen Klischees und Sprachverdrehungen angliedern, mit denen wir gefüttert werden.

n. o. s.



Der Kunstverein Konstanz zeigt vom 14. März bis 17. April 1976 im Konstanzer Wessenberghaus die

Ausstellung Günter Canzlers Bilderscherze

über 100 Originalcartoons des bekannten Karikaturisten



Öffnungszeiten:
Di-Sa 10-12 Uhr und 14-17 Uhr,
So 11-13 Uhr.

Der Vertrag Kissinger-Breschnew

Es ist einem unserer findigen Reporter gelungen, in den bisher streng geheimgehaltenen Vertrag, den Herr Dr. Kissinger mit dem Genossen Breschnew ausgehandelt hat, Einblick zu nehmen. Wir veröffentlichen das hochinteressante Dokument nachstehend im vollen Wortlaut:

Die Vereinigten Staaten verpflichten sich, die Anzahl ihrer strategischen Bomber um 40 % zu reduzieren.

Die Sowjetunion verpflichtet sich, die Anzahl ihrer strategischen Bomber um 40 % zu reduzieren.

Die Vereinigten Staaten verpflichten sich, die Anzahl ihrer Atom-Raketen um 33 % zu reduzieren.

Die Sowjetunion verpflichtet sich, die Anzahl ihrer Atom-Raketen um 33 % zu reduzieren.

Die Vereinigten Staaten verpflichten sich, die Anzahl ihrer weitreichenden Boden-Luft-Raketen um 30 % zu reduzieren.

Die Sowjetunion verpflichtet sich, die Anzahl ihrer weitreichenden Boden-Luft-Raketen um 30 % zu reduzieren.

Die Vereinigten Staaten verpflichten sich, die Anzahl ihrer weitreichenden Boden-Boden-Raketen um 25 % zu reduzieren.

Die Sowjetunion verpflichtet sich, die Anzahl ihrer weitreichenden Boden-Boden-Raketen um 25 % zu reduzieren.

Die Vereinigten Staaten verpflichten sich, diesen Vertrag einzuhalten.

Hans Weigel

